

Les mercredi 10 et jeudi 11 décembre 2014 à 20h30

# MURIEL MARIA



**Muriel Maria Nsunda** (chant)  
et **Nicolas Gaul** (guitare)

Après avoir étudié la Psychologie à l'Université Catholique de Louvain et le Piano à l'Institut Supérieur de Musique et de Pédagogie de Namur, **Muriel Maria** a obtenu son diplôme de chant jazz à l'International Music College of Freiburg. En Allemagne, elle s'initie aussi à la musicothérapie et la pratique auprès de personnes handicapées.

Dévouée à sa passion, elle a fait partie de plusieurs formations vocales comme le groupe jazz **Swingin Voices** ou l'ensemble **Voces Madrigalis**. Elle s'est même essayée à la direction de son propre chœur. De 2010 à 2013, elle est un membre clé du groupe de Soul et Gospel **Soulfamily**.

Aujourd'hui, elle poursuit une carrière en solo et se produit en Belgique comme ailleurs.

[www.soundcloud.com/murielmaria](http://www.soundcloud.com/murielmaria)  
[www.facebook.com/murielmar1a](https://www.facebook.com/murielmar1a)  
[www.twitter.com/murielmar1a](https://www.twitter.com/murielmar1a)

Régie: **Mathieu Robertz**

Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou **samaritaine@skynet.be** 24h (au moins) à l'avance  
Entrée: 15€ - Prépaiement: 12€ **8 jours au moins à l'avance**  
au compte BE93 0682 1876 8167 - 10€ avec carte d'étudiant  
Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)

Les vendredi 12 et samedi 13 décembre 2014 à 20h30

# CATHERINE DELAHAYE

en concert solo piano



Pour ceux qui se souviennent encore de **Catherine Delahaye**, elle a "usé", à plusieurs reprises, le "plancher" de La Samaritaine dans diverses créations en tant que pianiste, compositrice, accompagnatrice, "arrangeuse" où l'impro aussi, d'ailleurs, avait également son mot à dire... Tout cela en complicité avec des artistes chanteurs et comédiens... Pour elle, ce ne fut que du Bonheur... de Merveilleux Souvenirs...et beaucoup d'émotions aussi partagées avec le public... (22 ans de La Samaritaine)

... Et voilà! Retour aux sources en tant que pianiste classique; elle vous montrera une autre facette de son univers à travers un répertoire romantique et impressionniste où elle espère vous emporter gracieusement par des envolées d'harmonies aux couleurs magnifiques et ainsi pouvoir, ne serait-ce qu'un instant, vous toucher au plus profond de votre être...

Au Plaisir de la rencontrer ou de la revoir!

Régie: **Mathieu Robertz**

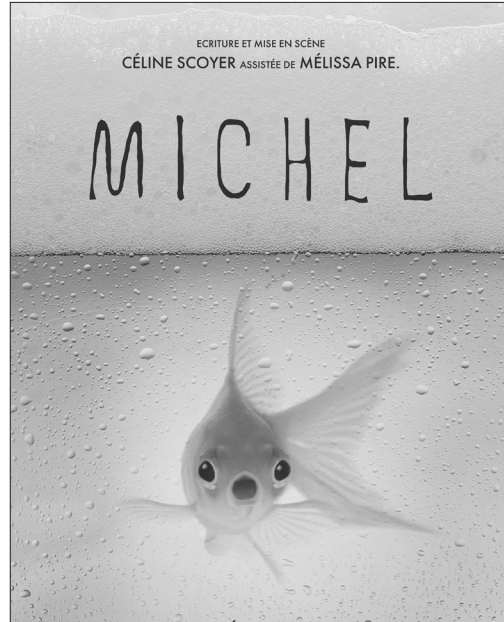
Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou **samaritaine@skynet.be** 24h (au moins) à l'avance  
Entrée: 15€ - Prépaiement: 12€ **8 jours au moins à l'avance**  
au compte BE93 0682 1876 8167 - 10€ avec carte d'étudiant  
Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)

Du **MARDI** 16 au 27 décembre 2014 à 20h30

*ATTENTION* relâche les **21, 22** et **25** décembre  
**MATINÉE** le 24 décembre à **15** heures

# MICHEL

de **Céline Scoyer**. Avec **Séverine De Witte**,  
**Thomas Demarez**, **Pierre Nisse** et **Michaël Manconi**



Isabelle, Simon et Hervé vivent ensemble. Ils ne sont pas spécialement amis, pas spécialement heureux, mais ils préfèrent ne pas en parler. Cette année, ils accueillent un nouveau venu, Pierre. Entre coups de gueule, mensonges, déboires et espoirs, ces jeunes trentenaires vont vivre une expérience inoubliable... Seul témoin de leur quotidien: Michel, le poisson rouge. Une comédie satyrique et grinçante sur la vie en communauté !

Ecriture et mise en scène: **Céline Scoyer**

Décor et scénographie: **Morgane Steygiers**

Création lumières: **Gleb Panteleeff**

Graphisme: **That Design Bastard**

Régie: **Mathieu Robertz**

Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou **samaritaine@skynet.be** 24h (au moins) à l'avance  
Entrée: 15€ - Prépaiement: 12€ **8 jours au moins à l'avance**  
au compte BE93 0682 1876 8167 - 10€ avec carte d'étudiant  
Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)

Le mercredi 7 janvier 2015 à partir de 20h30

**J.J.B.** (Jeune Jazz Belge)

# MOSTAAR TREE REVENGE

**Dick Van Der Harst** (saxophone), **Nathan Daems** (banjo)  
et **Filip Vandrebil** (contrebasse)

**Dick Van Der Harst** est un maître sur plusieurs domaines. Il maîtrise le répertoire de Django Reinhardt comme personne d'autre! Depuis peu il en fait la transcription de la guitare au banjo: ce qui donne un rafraîchissement étonnant du son dans ce genre! Il est également un spécialiste dans la guitare flamenco, le bandonéon argentin, mais aussi un compositeur remarquable, et la liste continue!

**Nathan Daems** est un saxophoniste jazz spécialisé dans la musique orientale. Il transmet naturellement des éléments orientaux avec du Jazz et du Swing, on aurait l'impression que ce genre existe déjà depuis des siècles!!! Nous le connaissons des groupes Black Flower, Ragini Trio & Antwerp Gipsy Ska Orkestra.

**Filip Vandrebil** est l'un des bassistes Swing le plus demandé de la Belgique. Nous le connaissons ent'autres avec La Femme Belge, Lady Lynn & Antwerp Gipsy Ska Orkestra.



**Dick Van Der Harst** is een grootmeester op verschillende vlakken. Hij beheerst als geen ander het repertoire van Django Reinhardt. Sinds kort heeft hij dit van de gitaar omgezet naar de banjo: een verrassend verfrissende wending van de klank van deze muziekstijl! Daarnaast is hij ook specialist in flamenco-gitaar, Argentijnse bandoneon, hij is een vermaard componist en noem maar op...

**Nathan Daems** is een in Oriëntaalse muziek gespecialiseerde jazz saxofonist. Hij weet Oosterse elementen zo natuurlijk te verweven met jazz en swing, alsof deze genres al eeuwenlang door elkaar lopen. We kennen hem van Black Flower, Ragini Trio & Antwerp Gipsy Ska Orkestra.

**Filip Vandrebil** is één van de meest gevraagde swingbassisten van België. We kennen hem via o.a. La Femme Belge, Lady Lynn & Antwerp Gipsy Ska Orkestra.

Régie: **Mathieu Robertz**

Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou **samaritaine@skynet.be** 24h (au moins) à l'avance  
**PAF 10 €**

Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)  
**Porte et bar restent ouverts pour ces soirées festives**

Du jeudi 8 au samedi 17 janvier 2015 à 20h30

relâche dimanche et lundi

# PIERRE ET PAPILLON OU L'HISTOIRE D'UN AMOUR DÉCALÉ



**Pierre** est renfermé et timide. **Papillon** est pétillante et légère. **Pierre** travaille: il est ingénieur en informatique. **Papillon** espère trouver un emploi.

Ils se sont connus à l'école maternelle. Des années plus tard, ils se rencontrent par hasard, se souviennent... seront réunis pour toujours. Peut-être...

Texte de **Murielle Magellan**,  
scénariste à la télévision ("Petits meurtres d'Agatha Christie"),  
sur scène ("Trait d'Union" au Théâtre Edouard VII)  
au cinéma ("Sous les jupes des filles")  
et romancière ("N'oubliez pas les oiseaux").

Mise en scène de **Michel Poncelet**.

Avec **Valérie Pilate** et **Jean-Benoît Hologne**

Régie: **Mathieu Robertz**

Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou **samaritaine@skynet.be** 24h (au moins) à l'avance  
Entrée: 15€ - Prépaiement: 12€ **8 jours au moins à l'avance**  
au compte BE93 0682 1876 8167 - 10€ avec carte d'étudiant  
Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)



Le mercredi 21 janvier 2015 à 20h30



# ANOUK & FROUCH TRIO

Un trio détonnant, polyvalent, multi-instrumentiste qui met le feu aux poudres et déclenche des foudres de tonicité, de générosité et d'énergie. À trois, ils font orchestre. Un patchwork musical entre rock, jazz, mélodies poignantes, cabaret-électro-déiro-funk... qui entraîne le public dans un arc-en-ciel d'émotions et un univers musical explosé de richesses. Des textes truculents traités avec humour, sur un ton tantôt coquin, tantôt grave aux thèmes universels. Bref, un répertoire dynamite en français, néerlandais et anglais, à se faire unir une Belgique désenparée de tout âge et tout horizon.

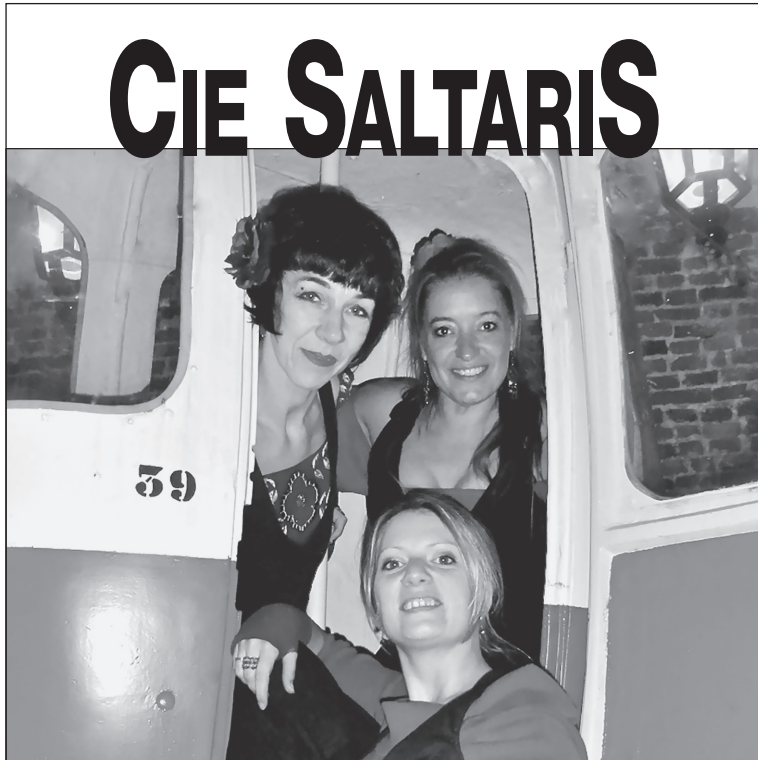
<http://www.anouketchrouch.com>

**Anouk Ganzevoort:** chant, paroles-musiques, piano, accordéon  
**Frederic Dailly:** chant, paroles-musiques, basse, trompette, cajon  
**Jessica Tamsma:** percussions, flûte traversière

Régie: **Mathieu Robertz**

Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou [samaritaine@skynet.be](mailto:samaritaine@skynet.be) 24h (au moins) à l'avance  
Entrée: 15€ - Prépaiement: 12€ **8 jours au moins à l'avance**  
au compte BE93 0682 1876 8167 - 10€ avec carte d'étudiant  
Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)

Du jeudi 22 au samedi 24 janvier 2015 à 20h30



Bienvenue à bord du **Moscou - Sofia - Istanbul - Paris - Venise Express**, avec lequel vous avez choisi de faire un séjour de rêve. Préparez vos bagages, le train est en partance... Réservez votre ticket et embarquez pour un voyage étonnant dans divers paysages européens, à travers des musiques celtiques, italiennes, balkaniques ou tsiganes ou encore les flonflons des bals musette. Laissez-vous envoûter par les polyphonies, l'accordéon, le violon et la danse dans un feu d'artifice coloré et dynamique pour un moment de bonne humeur, d'humour, de légèreté et d'émotions. Pour tout décor, un tapis et un coffre comme praticable et malle à trésor.

La **Compagnie SaltariS**, trois femmes musiciennes, chanteuses et danseuses, toutes trois comédiennes et musiciennes au sein de la compagnie des **Baladins du Miroir**, vous accompagneront tout au long de cette nouvelle aventure!

Bienvenue! **www.saltaris.be**

" Conducteurs":  
**Monique Gelders, Aurélie Goudaer et Virginie Pierre**  
Régie: **Mathieu Robertz**

Réservations au **02.511.33.95** (24h sur 24)  
ou [samaritaine@skynet.be](mailto:samaritaine@skynet.be) 24h (au moins) à l'avance  
Entrée: 15€ - Prépaiement: 12€ **8 jours au moins à l'avance**  
au compte BE93 0682 1876 8167 - 10€ avec carte d'étudiant  
Et aussi Article 27 et Arsène 50: [www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)

La Samaritaine, mode d'emploi:  
tous renseignements sur notre site  
[www.lasamaritaine.be](http://www.lasamaritaine.be)  
Réservations: 02 511 33 95

## ABONNEMENTS 2014 - 2015

Deux abonnements sont possibles:

### Formule n°1

L'abonnement pour 10 spectacles au choix durant la saison 2014-2015 de septembre à début juillet au prix de 100€.  
Donne droit à une place numérotée par spectacle.

### Formule n°2

L'abonnement, "spécial premières" pour 10 spectacles au choix durant la saison 2014-2015 de septembre à début juillet au prix de 120€. Donne droit à deux places par spectacle, mais uniquement aux 1<sup>ères</sup> et 2<sup>èmes</sup> de chaque spectacle.

Compte de La Samaritaine: BE93 0682 1876 8167

**Petit compte rendu de la saison 2013/2014**

*56 spectacles vous ont été proposés au cours de 202 soirées où j'ai eu le plaisir de vous accueillir personnellement.*  
**Huguette**

*Nos voisins du restaurant social*

*remercient nos spectateurs*

*pour leur aide*

*généreuse et précieuse*



## L'asbl Café-Théâtre La Samaritaine

Président: Christian Labeau - Trésorier: Bruno Moussoux  
Secrétaire: Olivier Voglaire - Administratrice déléguée: Huguette Van Dyck  
Concepteur du site internet: Philippe Garcia

## L'asbl Café-Théâtre La Samaritaine est aidée par



RÉALISÉ AVEC L'AIDE DE LA FÉDÉRATION WALLONIE BRUXELLES, DIRECTION GÉNÉRALE DE LA CULTURE, SERVICE DE LA DIFFUSION



LES TOURNÉES ARTS ET VIE

LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE DE LA RÉGION DE BRUXELLES CAPITALE



[www.arsene50.be](http://www.arsene50.be)



# AGENDA

DÉCEMBRE 2014 - JANVIER 2015

Les mercredi 10 et jeudi 11 décembre 2014 à 20h30



## MURIEL MARIA

Muriel Maria Nsunda (chant)  
et Nicolas Gaul (guitare)



## CATHERINE DELAHAYE

en concert solo piano



## MICHEL

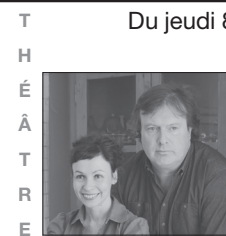
Du MARDI 16 au 27 décembre 2014 à 20h30  
ATTENTION relâche les 21, 22 et 25 décembre  
MATINÉE le 24 décembre à 15 HEURES  
de Céline Scoyer. Avec Séverine De Witte,  
Thomas Demarez, Pierre Nisse et Michaël Manconi



## J.J.B. (Jeune Jazz Belge)

## MOSTAAR TREE REVENGE

avec Dick Van Der Harst (saxophone), Nathan Daems (banjo) et Filip Vandrebil (contrebasse)



## PIERRE ET PAPILLON

Du jeudi 8 au samedi 17 janvier 2015 à 20h30  
relâche dimanche et lundi  
de Muriel Magellan  
Avec Valérie Pilate et Jean-Benoît Hologne



## ANOUK ET FROUCH TRIO

Avec Anouk Ganzevoort, Frouch Dailly  
et Jessica Tamsama



## SALTARIS

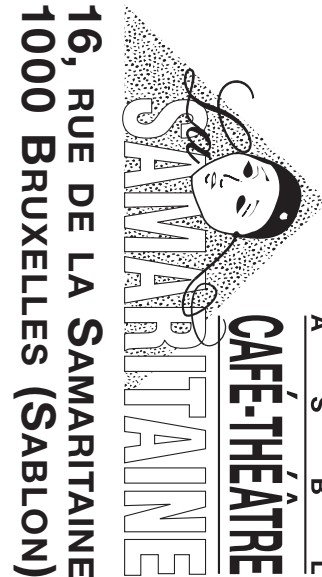
Avec Monique Gelders, Aurélie Goudaer  
et Virginie Pierre

## INFORMATION À RETENIR

Les spectacles à La Samaritaine commencent à l'heure indiquée.  
Merci d'en tenir compte et d'arriver 30 minutes à l'avance.

Mise en page: Olivier Voglaire (tél. 02/511.83.17)

Editeur responsable: H. Van Dyck, rue de la Samaritaine, 16 - 1000 Bruxelles



DÉCEMBRE - JANVIER  
**N°178** 30<sup>ème</sup> ANNÉE  
2014-2015

B I M E S T R I E L  
D'INFORMATION S  
C U L T U R E L L E S

16, RUE DE LA SAMARITAINE  
1000 BRUXELLES (SABLON)

Belgique-België  
P.P.  
1030 Bruxelles 3  
1/3460  
P002793